

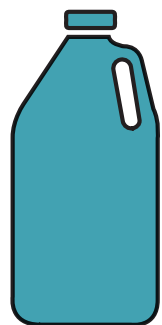
TO DELIME A DISHMACHINE

PARA REMOVER CAL EN MÁQUINA LAVAPLATOS



TO DELIME REMOVE SCALE AND IRON STAINS PARA REMOVER CAL REMUEVA LAS ESCAMAS Y MANCHAS DE HIERRO

- DISHMACHINES
- STEAM TABLES
- COFFEE URNS
- ALUMINUM & STAINLESS STEEL
- TOILETS, TILE
- DRINKING FOUNTAINS



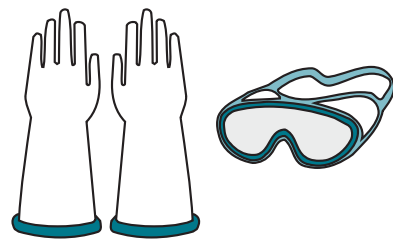
Follow use directions on container label. Rinse with clear water after deliming.

- MÁQUINAS LAVAPLATOS
- MESAS DE VAPOR
- DEPÓSITOS DE CAFÉ
- ALUMINIO Y ACERO INOXIDABLE
- INODOROS, LOSETAS
- FUENTES DE AGUA

Siga las instrucciones de uso descritas en la etiqueta del contenedor. Enjuague con agua limpia después de remover la cal.

1

REFER REMÍTASE

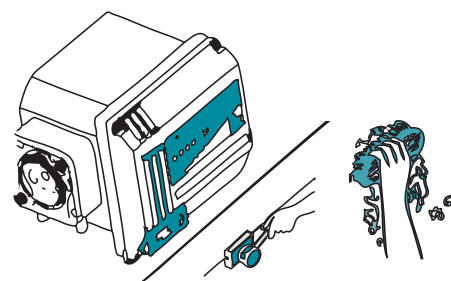


Review delimer label for proper use and directions.

Remítase a la etiqueta del DELIMER (Desincrustante) para obtener todas las instrucciones de uso.

2

CAUTION CUIDADO

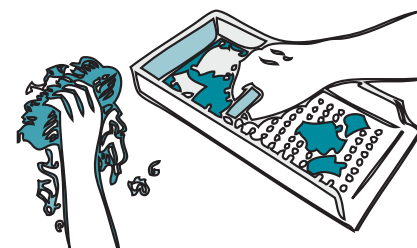


Caution: Follow your Swisher representative's instructions to shut off the chemical dispenser. On a low-temperature dishmachine, switch machine to "delime" setting. Drain machine completely and close drain valve.

Cuidado: Siga las instrucciones del representante de Swisher para cerrar el aplicador de productos químicos. En una máquina lavaplatos con temperatura baja, cambie la configuración de la máquina a "Delime" (Desincrustar). Drene la máquina íntegramente. Cierre la válvula de drenaje.

3

REMOVE EXTRAIGA

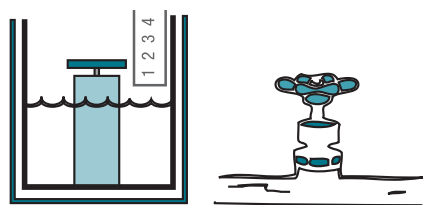


Remove loose deposits and soil. Leave scrap trays in place to catch solids.

EXTRAIGA la suciedad y los depósitos sueltos. Deje las bandejas de las sobras en su lugar para atrapar los sólidos.

4

FILL LLENE



Fill dishmachine tanks to 3 inches below overflow. Close the fill valve on low-temperature dishmachine and fill dishmachine normally.

LLENE los tanques de la máquina lavaplatos hasta 3 pulgadas (8 cm) por debajo del límite de rebose. CIERRE la válvula de llenado de la máquina lavaplatos a baja temperatura y llene la máquina lavaplatos normalmente.

5

TURN ON ENCIENDA

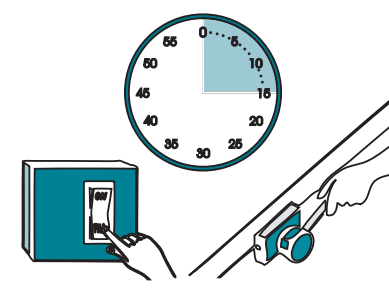


Turn on tank heaters (if applicable). Use trigger spray (coarse setting) to apply delimer full-strength to surfaces in final rinse section not reached by machine spray. Add delimer to water in tanks.

ENCIENDA los calentadores del tanque (si correspondiese). Utilice el gatillo (potencia gruesa) para aplicar DELIMER (Desincrustador) sin diluir a las superficies en la sección final del enjuague no alcanzada por el rocío de la máquina. AGREGUE DELIMER (Desincrustante) al agua de los tanques.

6

RUN HAGA FUNCIONAR

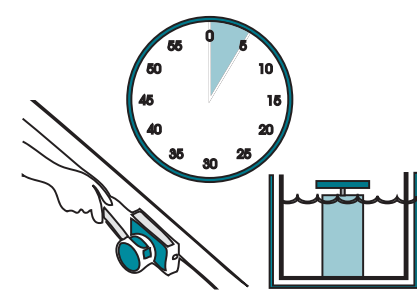


Run machine for 15–30 minutes. Shut off machine and tank heaters (if applicable). Drain, then close drain valve.

HAGA FUNCIONAR la máquina durante 15–30 minutos. APAGUE la máquina y los calentadores de los tanques (si correspondiese). DRENE y CIERRE la válvula de drenaje.

7

FILL LLENE



Fill with fresh water. Run 5 minutes. With a conveyor machine, run an empty dishrack to actuate final rinse. Drain. Do not allow any delimer solution to remain in the machine. Turn on chemical dispenser for next use.

LLENE con agua limpia. HAGA FUNCIONAR la máquina durante 5 minutos. Con una máquina transportadora, haga funcionar el escurrer platos vacío para accionar el enjuague final. DRENE. No deje que ninguna solución DELIMER (Desincrustante) quede en la máquina. ACTIVE el aplicador de productos químicos para su próximo uso.

CUSTOMER SERVICE 800.454.5544

MEDICAL EMERGENCY URGENCIAS MÉDICAS 800.328.0026

©2017 Ecolab USA Inc. All Rights Reserved. Printed in the USA. 50584/0401/0217 9003-3421